

Institutul Patrimoniului Cultural, Academia de Științe a Moldovei
Институт культурного наследия, Академия наук Молдовы

Muzeul de Antropologie și Etnografie *Petru cel Mare* (Kunstkamera),
Academia de Științe din Rusia
Музей антропологии и этнографии им. Петра Великого (Кунсткамера),
Российская академия наук

Institutul de Cercetări Lingvistice, Academia de Științe din Rusia
Институт лингвистических исследований, Российская академия наук

Institutul de Etnologie, Academia Națională de Științe din Ucraina
Институт народознавства, Національна Академія наук України

**CONFERINȚA ȘTIINȚIFICĂ INTERNAȚIONALĂ
PATRIMONIUL ETNOLOGIC:
CONCEPTE, TENDINȚE ȘI ABORDĂRI**

**МЕЖДУНАРОДНАЯ НАУЧНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ
ЭТНОЛОГИЧЕСКОЕ НАСЛЕДИЕ:
КОНЦЕПЦИИ, ТЕНДЕНЦИИ И ПОДХОДЫ**

**Programul și tezele comunicărilor
Программа и тезисы докладов**

**Chișinău, Academia de Științe a Moldovei,
bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 1
Кишинев, Академия наук Молдовы,
пр. Штефана чел Маре ши Сфынт, 1**

23–24 mai 2017 / 23–24 мая 2017 г.

**Cu susținerea și concursul
Fondului Interstatal de Colaborare Umanitară al Statelor membre CSI
При поддержке и участии Межгосударственного фонда
гуманитарного сотрудничества государств–участников СНГ (МФГС)**

**PROGRAMUL CONFERINȚEI
ПРОГРАММА КОНФЕРЕНЦИИ**

23 mai 2017, AȘM, Sala Azurie, 10.00 / 23 мая 2017 г., АНМ, Голубой зал, 10.00

Ședința plenară / Пленарное заседание

Mesaje de salut / Приветствия

acad. Gheorghe DUCA, *Președinte al Academiei de Științe a Moldovei*
акад. Георге ДУКА, *Президент Академии наук Молдовы*

dr. hab., prof. Victor ȚVIRCUN, *coordonator al Secției Științe Umanistice și Arte a AȘM / доктор хабилитат, профессор Виктор ЦВИРКУН*,
координатор Отделения гуманитарных наук и искусствоведения, АНМ

dr. hab. Victor GHILAȘ, *director al Institutului Patrimoniului Cultural (IPC)*
доктор хабилитат Виктор ГИЛАШ, *директор Института культурного наследия (ИКН)*

Evghehi ZENZEVEEV, *reprezentantul Fondului Interstatal de Colaborare Umanitară al Statelor membre CSI / Евгений ЗЕНЗЕВЕЕВ*, *представитель Межгосударственного фонда гуманитарного сотрудничества государств-участников СНГ (МФГС)*

Mesaje din partea țărilor organizatoare ale conferinței
Приветствия стран – участниц конференции

Comunicări / Доклады

dr. hab. în studiul artelor Victor Ghilaș (IPC), **dr. în istorie Adrian Dolghi (IPC)**. *Valorificarea potențialului culturii tradiționale – o soluție pentru dezvoltarea durabilă a Republicii Moldova*

канд. филол. наук Надия Пастух (Институт народоведения, Национальная академия наук Украины). *Специфика фольклорной традиции пограничья (на материале фольклора украинцев севера Молдовы)*

канд. филол. наук Никита Петров (Школа актуальных гуманитарных исследований Института общественных наук Российской академии народного хозяйства и государственной службы при президенте РФ; Российский государственный гуманитарный университет). *Исследования фольклорно-мифологической прозы: современные методы и подходы*

канд. ист. наук Дмитрий Антонов (Школа актуальных гуманитарных исследований РАНХиГС; Российский государственный гуманитарный университет). *Общение с иконой как апроприация силы: от истоков до современных практик*

канд. ист. наук Александр Новик (Отдел европеистики, МАЭ РАН). *Традиционная женская одежда албанцев Буджака и Приазовья: прошлое и настоящее*

докт. ист. наук Юрий Шабаев, докт. ист. наук Игорь Жеребцов, канд. ист. наук Валерий Шарапов (Институт языка, литературы и истории Коми научного центра, Уральское отделение РАН). *Долгий путь коми этнографии*

Moderator / Модератор: dr. hab. Victor Ghilaș / докт. хаб. Виктор Гилаш

Agenda conferinței / Программа

Martți, 23 mai, Sala Azurie, AȘM / Вторник, 23 мая, Голубой зал, АНМ

09.00 – 09.45	înregistrarea participanților / регистрация участников
10.00 – 12.00	ședința plenară / пленарное заседание
12.00 – 13.00	pauză de cafea / кофе-брейк
13.00 – 17.00	ședințe în secții / заседания секций

Miercuri, 24 mai / Среда, 24 мая

Muzeul Național de Etnografie și Istorie Naturală (MNEIN)

Национальный музей природы и этнографии

09.00 – 12.00	ședințe în secții / заседания секций
12.00 – 13.00	pauză de cafea / кофе-брейк
13.00 – 17.00	ședințe în secții / заседания секций
17.00 – 17.30	totalizarea lucrărilor / подведение итогов

I. Secția Școli etnologice și parteneriate de cercetare / Этнологические школы и научные партнерства – Sala Mică / Малый зал

II. Secția Procese etnice, etnodemografice și etnosociale: domenii de cercetare actuale / Этнические, этнодемографические и этносоциальные процессы – актуальные научные направления – Sala Argintie / Серебряный зал

III. Secția Mitologie și credințe: expresie a originalității etnice / Мифология и верования – отражение этнической самобытности – Sala Aurie / Золотой зал

IV. Secția Tradiții și obiceiuri: istorie și contemporaneitate / Традиции и обычаи: история и современность – biroul 538 / зал 538

V. Secția Îndeletniciri și meșteșuguri tradiționale – promotori de produse culturale moderne / Традиционные занятия и промыслы – роль в продвижении современных культурных продуктов – Sala Azurie / Голубой зал

**I. ȘCOLI ETNOLOGICE ȘI PARTENERIATE DE CERCETARE
ЭТНОЛОГИЧЕСКИЕ ШКОЛЫ И НАУЧНЫЕ ПАРТНЕРСТВА**

23 mai 2017, 13.00 – 17.00, Sala Mică / Малый зал

Moderatori / Модераторы: Natalia Grădinaru, Natalia Dușakova

докт. истории Наталья Грăдинару (ИКН). *Становление и развитие этнологии в Молдове во второй половине XX – начале XXI вв.*

магистр Александра Касаткина (Отдел этнографии Австралии, Океании и Индонезии, МАЭ РАН). *Музейные коллекции в борьбе за гору Кинабалу: современный контекст дусунских предметов и фотографий из экспедиции А. Грубауэра 1911 г.*

канд. ист. наук Денис Ермолин (Отдел европеистики, МАЭ РАН). *Антропология балканского города: проблемное поле, возможные подходы и потенциальные риски*

канд. филол. наук Валерия Колосова (Институт лингвистических исследований, РАН). *База данных древнерусских фитонимов: проблемы и перспективы*

канд. ист. наук Наталья Душакова (Российский государственный гуманитарный университет). *Цифровые технологии в этнографии и фольклористике: возможности и ограничения*

канд. иск. Олена Федорчук (Институт народоведения, НАН Украины). *К вопросу о периодизации этнической художественной традиции*

докт. искусствоведения Людмила Тома (ИКН). *Претворение эстетических основ народного искусства в станковой живописи Молдовы второй половины XX – начала XXI вв.*

докт. хаб. искусствоведения Анна-Мария Плэмэдялэ (ИКН). *Мифоцентризм молдавского кино как выражение этнокультурной идентичности*

канд. филол. наук Виктор Шаповал (МГПИУ). *Проблемы образования ромов (цыган) в свете современной этнологии и лингвистики*

канд. филол. наук Виктор Копылов (Институт языкознания им. Якуба Коласа, НАН Беларуси). *Формирование этнического самосознания белорусов в начале XX в. (на материале газеты «Наша Ніва», 1906–1915 гг.)*

Емилия Банкова (ИКН). *«Лехуса» в системе родильной обрядности болгар Молдовы*

24 mai 2017, 09.00 – 12.00, MNEIN

Moderatori / Модераторы: Tatiana Zaicovschi, Olena Fedorciuk

докт. филологии Татьяна Зайковская (ИКН). *Русские этнокультурные организации Республики Молдова: этапы становления и деятельность*

Valentina Enachi (UPS „I. Creangă”). *Rolul patrimoniului cultural în promovarea imaginii Republicii Moldova în spațiul european*

dr. în istorie Elena Șișcanu (MNEIN). *Patrimonializarea – acțiune de conservare și salvagardare a bunurilor culturale*

dr. în istorie Valentina Ursu (UPS „I. Creangă”). *Colaborarea Universității Pedagogice de Stat „Ion Creangă” din Chișinău cu Institutul Patrimoniului Cultural al AȘM*

dr. în studiul artelor Manole Brihuneț (Muzeul Satului, MNEIN). *Revista Buletinul Eparhial al Chișinăului – sursă de cercetare a aspectelor etnografice*

докт. истории Иван Думиника (ИКН). *Историко-этнографический атлас Молдовы (Об одном несостоявшемся академическом проекте)*

drd. Livia Sîrbu (IPC). *Importanța etnografică a vestigiilor arheologice (în baza microzonei Trinca)*

drd. Andrian Formanciuc (IPC). *Situația etno-demografică în spațiul carpato-nistrean la începutul colonizării grecești: aspecte istoriografice*

magistru Mihail Chilaru (IPC). *Politica minoritară a statului român în Basarabia interbelică. Izvoare și istoriografie*

II. PROCESE ETNICE, ETNODEMOGRAFICE ȘI ETNOSOCIALE:

DOMENII DE CERCETARE ACTUALE

ЭТНИЧЕСКИЕ, ЭТНОДЕМОГРАФИЧЕСКИЕ И ЭТНОСОЦИАЛЬНЫЕ ПРОЦЕССЫ – АКТУАЛЬНЫЕ НАУЧНЫЕ НАПРАВЛЕНИЯ

23 mai 2017, 13.00 – 17.00, Sala Argintie / Серебряный зал

Moderatori / Модераторы: Lidia Prisac, Natalia Litvina

dr. hab. în pedagogie Victor Țvirunc (IPC). *Relațiile lui Dimitrie Cantemir cu familia imperială rusă în oglindă noilor documente de arhivă*

докт. ист. наук Игорь Жеребцов (Институт языка, литературы и истории Коми, научный центр Уральского отделения РАН). *Изучение влияния климатических изменений на этнодемографическое развитие финно-угорских народов*

dr. în geografie Petru Bunduc (Institutul de Ecologie și Geografie, AȘM). *Câteva aspecte privind structura etnică a populației din Republica Moldova (2004–2014)*

dr. în istorie Dumitru-Cătălin Rogojanu (Muzeul Civilizației Dacice și Romane, Deva). *Muzeul – spațiu al memoriei și identității naționale*

канд. филол. наук Вероника Курцова (Институт языкознания им. Якуба Коласа, НАН Беларуси). *Функционирование белорусского диалектного языка в восточном и западном ареалах вне Беларуси: этноязыковые процессы*

dr. în geografie Vadim Cujbă (Universitatea de Stat din Tiraspol cu sediul la Chișinău). *Realități etnice și implicații politice asupra multilingvismului din instituțiile de învățământ mediu general. Studiu de caz: unitatea teritorial-administrativă din stânga Nistrului*

Наталья Литвина (Археографическая лаборатория, Московский государственный университет). *Молдавские, костромские, приморские старобрядцы: исторические и региональные особенности культуры*

канд. филол. наук Инна Горофянюк (Государственный педагогический университет им. М. Коцюбинского, Винница). *Терминология аграрных обрядов и верований украинцев Подолья как источник реконструкции древней духовной культуры славян*

Fredolin Lecari (Poliția de Frontieră, Ministerul Afacerilor Interne al Republicii Moldova). *Istoria hotarelor Republicii Moldova*

24 mai 2017, 09.00 – 12.00, MNEIN

Moderatori / Модераторы: Oleg Galușenco, Erbina Nikitina

докт. истории Олег Галущенко (ИКН). *Этнические меньшинства Республики Молдова (по данным переписи населения 2004 г.)*

канд. филос. наук Эрбина Никитина (Российский университет кооперации, Чебоксарский кооперативный институт). *Влияние этнокультурных особенностей народов Поволжья на модернизационные процессы в России*

dr. hab. Constantin Matei, drd. Silvia Godonoagă (Academia de Studii Economice). *Genocidul sovietic în perioada 1950–1980 (studiu istorico-demografic)*

magistru Ecaterina Oprea (IPC). *Relațiile interetnice din Țara Moldovei în secolele XIV – XVI reflectate în izvoarele epocii*

Ольга Гарусова (ИКН). *Русская диаспора межвоенной Румынии (Старое Королевство) как этносоциальный и культурный феномен*

Этнологическое наследие: концепции, тенденции и подходы, Кишинев, 23–24 мая 2017 г.

докт. истории Виктор Дамьян (ИКН). *Евреи Молдавского княжества в период правления династии Мушатинов (конец XIV – первая половина XVI вв.)*

докт. психологии Ирина Кауненко (ИКН). *Этническая идентичность молодежи в трансформирующемся обществе*

докт. истории Виктор Кожухарь (ИКН). *Миграционные процессы в среде украинцев Молдовы*

Андрей Кривенко (Приднестровский государственный университет им. Т. Г. Шевченко, Тирасполь). *Динамика этнического состава населения Приднестровья*

докт. географии Дорин Лозовану (Национальный музей природы и этнографии). *Этническое картографирование населения Молдовы*

докт. истории Диана Никогло (ИКН). *Отражение территориальной, языковой и религиозной идентичностей гагаузов в поэтическом творчестве*

докт. истории Лидия Присак (ИКН). *Межвоенная аграрная реформа (1921) и экспроприация земель Армянской огады (Армянского подворья) Бессарабии*

докт. филологии Светлана Прокоп (ИКН). *Этнические особенности, отраженные в волшебных цыганских сказках*

докт. ист. наук Вячеслав Степанов (Государственный университет им. И. Тургенева, Орел). *Студенческие трудовые семестры в МССР – система межэтнических контактов и формирования представлений друг о друге*

докт. ист. наук Вячеслав Кушнир (Национальный университет им. И. Мечникова, Одесса). *Инновации в традиционной культуре населения на молдо-украинском пограничье*

III. MITOLOGIE ȘI CREDINȚE: EXPRESIE A ORIGINALITĂȚII ETNICE / МИФОЛОГИЯ И ВЕРОВАНИЯ – ОТРАЖЕНИЕ ЭТНИЧЕСКОЙ САМОБЫТНОСТИ

23 mai 2017, 13.00 – 17.00, Sala Aurie / Золотой зал

Moderatori / Модераторы: Dorina Onica, Natalia Petrova

докт. филологии Ирина Шихова (ИКН). *Еврейские кладбища в Молдове: первые исследования*

канд. филол. наук Нина Власкина (Институт социально-экономических и гуманитарных исследований Южного научного центра, РАН). *Динамика святочных обходов у восточных славян юга России в XIX–XXI вв.*

докт. ист. наук Александр Кожолянко (Черновицкий научный центр «Одесская юридическая академия»). *Магические земледельческие обряды с плугом среди славянского и романского населения Буковины (Черновицкой области Украины)*

dr. în studiul artelor Violina Galaicu (IPC). *Specificitate etnică în cântarea de cult bizantină*

канд. филол. наук Светлана Королёва (Государственный национальный исследовательский университет, Пермь). *Ритуал столоверчения в сельских практиках и нарративах: универсальное, региональное, этническое*

канд. ист. наук Наталья Петрова (Национальный университет им. И. Мечникова, Одесса). *«Свой–чужой» в фольклоре этноконтактной зоны*

dr. în studiul artelor Violeta Tîpa (IPC). *Teatrul de păruși – promotor al tradițiilor naționale*

dr. în studiul artelor Dumitru Olărescu (IPC). *Unitate și diversitate culturală prin formule filmice*

dr. în istorie Dorina Onica (IPC). *Peisajul: simbol și simbolism*

dr. în studiul artelor Victoria Rocaciuc (IPC). *Balada „Miorița” în diverse interpretări grafice*

24 mai 2017, 09.00 – 12.00, MNEIN

Moderatori / Модераторы: Evdochia Soroceanu, Nina Vlaskina

докт. филологии Надежда Кара (ИКН). *Концептосфера «религиозная культура» в песенном фольклоре болгар Молдовы и Украины*

dr. în filologie Tatiana Butnaru (Institutul de Filologie). *Arhetipuri și sugestii mitice în tradiția folclorică românească*

dr. în filologie Tamara Macovei (MNEIN). *Semantica, factor moral și estetic în simbolurile cromatice tradiționale*

Raisa Osadci (IPC). *Moș Crăciun în cultura tradițională autohtonă*

dr. în istorie Gherghina Boda (Muzeul Civilizației dacice și romane, Deva). *Simbolistica ielelor în mitologia românească*

Ирина Ижболдина (ИКН). *Молдавские легенды в произведениях Николая Жигарина-Милецкого*

докт. истории Нина Иванова (ИКН). *Символическое пространство Республики Молдова в представлениях молодежи страны*

докт. филологии Евдокия Сорочяну (ИКН). *Семантика погребального хлеба «сап pitasi» у гагаузов*

докт. филологии Виталий Сырф (ИКН). *Астральная тема в традиционной мифологии и верованиях гагаузов (на материале языка и фольклора)*

IV. TRADIȚII ȘI OBICEIURI: ISTORIE ȘI CONTEMPORANEITATE ТРАДИЦИИ И ОБЫЧАИ: ИСТОРИЯ И СОВРЕМЕННОСТЬ

23 mai 2017, 13.00 – 17.00, biroul 538 / зал 538

Moderatori / Модераторы: Adrian Dolghi, Svetlana Minasean

докт. педагогики Екатерина Кожухарь (ИКН). *Новогодний комплекс «Маланка» в украинских селах Республики Молдова*

проф. Светлана Минасян (Армянский государственный педагогический университет им. Хачатура Абовяна, Ереван). *Традиции и обычаи: история и современность*

Александр Головкин (Институт искусствоведения, фольклора и этнологии им. М. Ф. Рылского, НАН Украины). *Традиционная пища населения Подольского Приднестровья: украинско-молдавские этнокультурные взаимодействия*

канд. ист. наук Наталья Захарчин (Национальный лесотехнический университет Украины). *Действие норм позитивного и обычного права в условиях Галицкого села конца XIX – первой половины XX вв.*

докт. ист. наук Георгий Кожолянко (Буковинское этнографическое общество, Черновцы). *Семейная обрядность молдаван и украинцев Буковины. Свадьба*

канд. ист. наук Людмила Лаврентьева (Отдел этнографии восточных славян и народов европейской России, МАЭ РАН). *Предметы традиционной культуры гагаузов в коллекциях В. А. Мошкова*

докт. истории Александр Ковалов (ИКН). *Софинден у болгар Республики Молдова и Болгарии*

докт. филологии Жозефина Кушнир (ИКН). *Гармонизирующие константы хасидского фольклора, или «беитовские константы», в контексте концепта Achsenzeit*

dr. în istorie Ludmila Moisei (IPC). *Tradiție și modernitate în ornamentica țesăturilor tradiționale*

24 mai 2017, 09.00 – 12.00. MNEIN

Moderatori / Модераторы: Vasile Chiseliță, Liudmila Lavrentieva

dr. în studiul artelor Vasile Chiseliță (IPC). *Orchestra de muzică populară „Folclor” ca obiect al studiului etnologic: tradiție, inovație, creație și performanță culturală*

dr. în filologie Mariana Cocieru (Institutul de Filologie). *Jocul moșilor de Cartal – reconstituirea antropologică a unei străvechi forme de cultură populară românească*

drd. Marina Cercașin (UTM). *Rochia albă de mireasă în costumul de nuntă. Considerații preliminare*

dr. în istorie Ludmila D. Cojocar (USM). *Castitatea miresei la românii din Basarabia: între autoritatea tradiției și moravurile comunității (finele secolului al XIX-lea – mijlocul secolului al XX-lea)*

drd. Elena Pintilei (Biblioteca Națională a Republicii Moldova). *Tradițiile românești din sudul Basarabiei în secolul al XIX-lea și începutul secolului al XX-lea: actualitatea cercetării*

drd. Mariana Rusu (IPC). *Aspecte cu privire la obiceiurile de familie în satul Nucăreni (r. Telenești)*

Valentina Samoilenko (UPS „I. Creangă”). *Obiceiuri și tradiții a sărbătorilor calendaristice înserate sub semnul lupului*

magistru Carolina Cotoman (IPC). *Obiceiuri de înmormântare a persoanelor care s-au sinucis*

dr. în istorie Alina Felea (Institutul de Istorie). *Imaginea morții, obiceiurile de înmormântare și pomenire în Țara Moldovei în secolul al XIV-lea – începutul secolului al XIX-lea*

магистр Алексей Романчук (ИКН). *Обряд передачи курицы над могилой у булаештских украинцев и его восточнороманские и славянские параллели*

dr. în istorie Mariana Țaranu (IPC). *Alimentarea basarabenilor și transnistrenilor în Gulag (1941–1945)*

канд. ист. наук Сергей Грунтов (Центр исследований белорусской культуры, языка и литературы, НАН Беларуси). *Традиции поминания предков у белорусов: от народных обычаев до государственного праздника*

Мария Аксентий (ИКН). *Актуализация этничности в современных городских сообществах*

**V. ÎNDELETNICIRI ȘI MEȘTEȘUGURI TRADIȚIONALE –
PROMOTORI DE PRODUSE CULTURALE MODERNE /
ТРАДИЦИОННЫЕ ЗАНЯТИЯ И ПРОМЫСЛЫ – РОЛЬ
В ПРОДВИЖЕНИИ СОВРЕМЕННЫХ КУЛЬТУРНЫХ ПРОДУКТОВ**

23 mai, AȘM, 13.00 – 17.00, Sala Azurie / Голубой зал

Moderatori / Модераторы: Liliana Condraticova, Natalia Golant

dr. în studiul artelor Natalia Procop (IPC). *Motivele populare în arta textil-decorativă din RSSM și Republica Moldova*

канд. искусств. Олег Болюк (Институт народоведения, НАН Украины). *Концепция исследования церковных художественных изделий из дерева*

drd. Alina Tocarciuc (UTM). *Aspecte de evoluție ale designului textil actual în contextul formării identității etnoculturale*

Valentin Arapu (USM). *Imaginea românilor din Muntenia și Țara Moldovei în viziunea lui Jean-Louis Carra (1742–1793)*

докт. искусствоведения Лиана Кондратикова (ИКН). *Текстильные традиции и вышивка населения Молдовы (на примере некоторых сел Рыбницкого района)*

канд. ист. наук Наталья Голант (Отдел европеистики, МАЭ РАН). *Инновации в презентации традиционной культуры болгар Тараклии (по материалам экспедиции 2016 г.)*

drd. Tatiana Bujorean (AMȚAP). *Strategii de corelare în sistemul costum tradițional – materialul textil*

Phd. Ludmila Mokań-Vozian (UPS „I. Creangă”). *Folklore between tradition and modernity*

магистр Марина Мирон (Ассоциация развития туризма в Молдове). *Количественные и качественные изменения жилища болгар Бессарабии по материалам XIX – начала XX вв.*

Phd. Paolo Tomasella (Ente Regionale per il patrimonio Culturale del Friuli Venezia Giulia). *Enhancement and promotion of regional heritage: experiences and case studies in Friuli Venezia Giulia*

аспирант Родика Настас (ИКН). *Традиционные занятия и ремесла бессарабских евреев в конце XIX – начале XX вв.*